

the Bank Act and to repeal an Act to amend an Act to amend the Combines Investigation Act and the Criminal Code, be amended in Clause 18 by striking out lines 19 to 36 on page 38 and substituting therefor "chance and skill whatever."

And the question being put on the motion, it was negatived on the following division:

(Division No. 70)

YEAS

Messrs.

Benjamin	Firth
Blackburn	Knowles
Brewin	(Winnipeg)
Broadbent	North Centre)
Douglas	Leggatt
(Nanaimo-Cowichan- The Islands)	

Nystrom
Peters
Rodriguez
Symes—12.

NAYS

Messrs.

Abbott	Dupont
Alexander	Dupras
Allard	Duquet
Anderson	Elzinga
Andras	Fairweather
(Port Arthur)	Faulkner
Andres	Fleming
(Lincoln)	Foster
Appolloni (Mrs.)	Fox
Baker	Francis
(Grenville-Carleton)	Fraser
Baldwin	Friesen
Balfour	Gauthier
Basford	(Roberval)
Beatty	Gauthier
Beaudoin	(Ottawa-Vanier)
Béchar	Gendron
Bégin (Miss)	Gillespie
Blais	Goodale
Blaker	Goyer
Blouin	Graffey
Boulanger	Gray
Breau	Guay
Buchanan	(St. Boniface)
Bussièrès	Guay
Caccia	(Lévis)
Cadiou	Guilbault
Campagnolo (Mrs.)	Haidasz
Campbell (Miss)	Halliday
(South Western Nova)	Hamilton
Campbell	(Qu'Appelle-Moose Mountain)
(LaSalle-Émard-Côte Saint-Paul)	Hargrave
Caron	Herbert
Chrétien	Hnatyshyn
Clarke	Holmes
(Vancouver Quadra)	Holt (Mrs.)
Clermont	Howie
Coates	Huntington
Collette	Isabelle
Comtois	Jarvis
Condon	Jelinek
Corbin	Johnston
Cyr	Joyal
Danson	Kaplan
Darling	Kempling
Daudlin	Knowles
Demers	(Norfolk-Haldimand)
Dick	Lachance
Dinsdale	Lajoie
Dionne	Lalonde
(Kamouraska)	Lambert
Dionne	(Bellechasse)
(Northumberland- Miramichi)	Lambert
Douglas	(Edmonton West)
(Bruce-Grey)	Landers
	Lang

Langlois
Laniel
Lapointe
Laprise
La Salle
Lawrence
Leblanc
(Laurier)
LeBlanc
(Westmorland-Kent)
Lee
Lefebvre
Lessard
Loiselle
(Saint-Henri)
MacDonald
(Cardigan)
MacDonald
(Egmont)
Macdonald
(Rosedale)
MacDonald (Miss)
(Kingston and the Islands)
MacEachen
MacFarlane
MacGuigan
MacKay
MacLean
Macquarrie
Malone
Marceau
Marchand
(Kamloops-Cariboo)
Marshall
Martin
Masniuk
Mazankowski
McCain
McGrath
McIsaac
McKenzie
McKinley
McKinnon
McRae
Milne
Mitges
Morin (Mrs.)
Muir
Munro
(Esquimalt-Saanich)
Murta
Neil
Nicholson (Miss)
Nowlan
Oberle
O'Connell

Messrs.

Olivier
Ouellet
Paproski
Parent
Patterson
Pearsall
Pelletier
Penner
Philbrook
Pinard
Portelance
Prud'homme
Railton
Raines
Reid
Reynolds

Richardson
Ritchie
Roberts
Robinson
Roche
Rompkey
Roy
(Timmins)
Roy
(Laval)
Scott
Sharp
Skoreyko
Smith
(Saint-Jean)
Stanfield

Stewart
(Marquette)
Stewart
(Cochrane)
Tessier
Towers
Trudeau
Trudel
Turner
(London East)
Wagner
Watson
Whittaker
Wise
Yewchuk
Young—183.

And the House having proceeded to the deferred division on the motion of Mr. Rodriguez, seconded by Mr. Leggatt,—That Bill C-2, An Act to amend the Combines Investigation Act and the Bank Act and to repeal an Act to amend an Act to amend the Combines Investigation Act and the Criminal Code, be amended in Clause 18 by adding immediately after line 46 on page 38 the following Section:

"37.2A(1) No person shall offer a product for sale to the public under conditions which enhance, or are intended to enhance, the appearance, colour, or other characteristic of the product in an artificial way or through artificial means, or which are intended in any way to deceive the public as to the true appearance or quality of the product, or both.

(2) No person engaged in the supplying of products to the public shall obstruct the view of cash register windows or, in any other way, whether deliberate or not, conceal the price actually being charged to a customer.

(3) No person shall offer a product for sale to the public that does not have the price per unit clearly indicated on the item or in some other way.

(4) No person shall offer a product for sale to the public at a price which exceeds, in terms of price per unit, the price at which smaller quantities of that same product are offered by the same person.

(5) No person shall offer a product for sale to the public at a price that does not fully reflect the intended consequences of any government subsidy programme then in effect with respect to that particular product.

(6) No person who offers a product for sale to the public shall distribute, or offer to distribute, coupons or stamps of any kind that are redeemable for cash, gifts, or any other consideration.

(7) Any person who violates subsections (1) to (6) is guilty of an offence and is liable

(a) on conviction on indictment, to imprisonment not exceeding five years; or

(b) on summary conviction to a fine in the discretion of the court or imprisonment for not more than one year, or both."